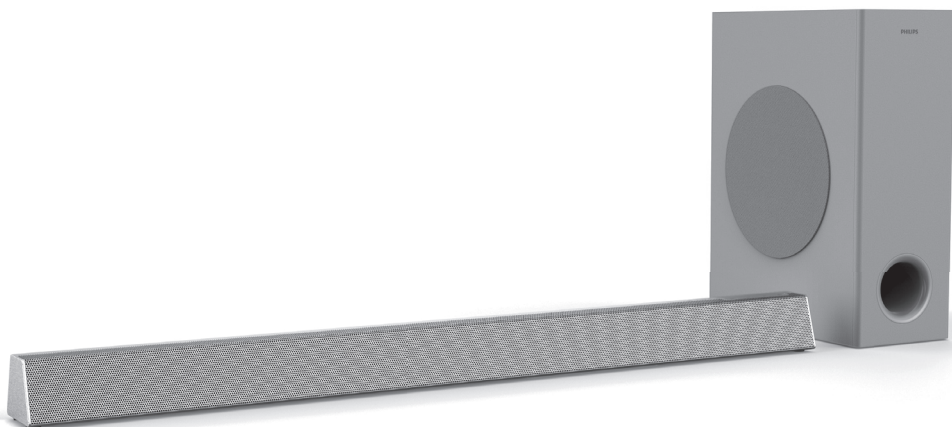


PHILIPS

Soundbar

HTL3325

Használati útmutató



Regisztrálja a termékét és szerezzen támogatást itt:
www.philips.com/welcome

Tartalom

1	Fontos	4
	Súgó és támogatás	4
	Biztonság	4
	Vigyázzon a termékére	5
	Vigyázzon a természetre	5
	FCC figyelmeztetés és IC nyilatkozat felhasználók számára (kizárólag USA és Kanada esetében)	6
	Megfelelőség	6
2	Az Ön Soundbarja	7
	Főegység	7
	Vezeték nélküli mélynyomó	7
	Távírányító	7
	Csatlakozók	8
	Készítse elő a távirányítót	9
	Elhelyezés	9
3	Csatlakoztatás	10
	Csatlakoztassa HDMI (ARC) csatlakozóaljzathoz	10
	Csatlakoztassa optikai csatlakozóaljzathoz	10
	Csatlakoztassa AUX csatlakozóaljzathoz	10
	Csatlakoztassa tápellátáshoz	11
	Párosítás mélynyomóval	11
4	Használja a Soundbarját	12
	Kapcsolja KI/BE	12
	Automatikus készenlét	12
	Módok kiválasztása	12
	Válassza ki a hangszín kiemelő (EQ) hatást	12
	Állítsa be a hangerőt	13
	A Bluetooth működése	13
	AUX/OPTIKAI/HDMI ARC működése	13
	USB működése	14

5	Fali rögzítés	14
6	Termékspecifikáció	15
7	Hibaelhárítás	16

I Fontos

A termék használata előtt olvassa el és értse meg az összes utasítást. A szavatosság elveszti érvényét, ha az utasítások figyelmen kívül hagyása miatt megkárosodik a termék.

Súgó és támogatás

Az átfogó online támogatásért látogasson el a www.philips.com/welcome weboldalra:

- töltse le a használati útmutatót és az első lépéseket
- nézzen videó bemutatókat (csak a kiválasztott modellekhez elérhető)
- kapjon válaszokat a gyakori kérdésekre (GYIK)
- kérdezzen minket e-mailben
- chateljen a támogatási képviselőnkkel.

A nyelv kiválasztásához kövesse a weboldalon található utasításokat, majd adja meg a termék modellszámát.

Alternatívaként felkeresheti az országos Ügyfélszolgálatot is. A felkeresés előtt írja le a termék modellszámát és sorozatszámát. Ezt az információt a termék hátulján vagy alján találja.

Biztonság

Elektromos zárlat- vagy tűzveszély!

- Mielőtt létrehozna vagy megváltoztatna csatlakoztatásokat, győződjön meg róla, hogy az összes eszköz ki van húzva a csatlakozóaljzatból.
- Soha ne tegye ki esőnek vagy víznek a terméket vagy annak tartozékait. Soha ne tegyen a termékre folyadékkal teli tartályt, például vázát. Ha rá- vagy befolyik a folyadék a termékbe, akkor azonnal csatlakoztassa le a tápellátásról. A termék használata előtti ellenőrzés elvégzéséhez vegye fel a kapcsolatot a vevőszolgálattal.

- Soha ne helyezze a terméket vagy annak tartozékait nyílt lángok vagy más hőforrások közelébe - ideértve a közvetlen napfényt is.
- Soha ne helyezzen tárgyakat a szellőzőnyílásokba vagy a termék más bemeneteibe.
- Ha a fő csatlakozót vagy egy készülékkapcsolót használ szétkapcsoló készülékként, a szétkapcsoló készüléknek könnyen használhatónak kell maradnia.
- Az akkumulátort (akkumulátorcsomag vagy telepített akkumulátorok) ne tegye ki közvetlen napfénynek, nyílt lángnak, és egyéb hőforrásoknak.
- A villámások előtt húzza ki a terméket a csatlakozóaljzatból.
- A tápkábel lecsatlakoztatásakor mindig a csatlakozót húzza, ne a kábelt.

Rövidzárlat- vagy tűzveszély!

- Az azonosításhoz és a tápellátás névleges teljesítményéhez lásd a termék hátulján vagy alján található típuslemez.
- Mielőtt csatlakoztatja a terméket a csatlakozóaljzathoz, ellenőrizze, hogy a feszültség megegyezik a termék hátulján vagy oldalán feltüntetett értékkel. Soha ne csatlakoztassa a terméket a csatlakozóaljzathoz, ha eltér a feszültség.

Sérülés vagy a termék károsodásának veszélye!

- Fali rögzítés esetén a terméket az üzembe helyezési utasításoknak megfelelően, biztonságosan kell rögzíteni a falhoz. Csak a mellékelt fali rögzítést használja (ha van). A nem megfelelő fali rögzítés balesetet, sérülést vagy kárt okozhat. Ha bármilyen kérdése van, keresse fel az országos Ügyfélszolgálatot.
- Soha ne helyezze a terméket vagy más tárgyakat tápkábelekre vagy más elektronikai berendezésekre.
- Ha a terméket 5 °C alatti hőmérsékleten szállítják, csomagolja ki a terméket és a csatlakozóaljzathoz való csatlakoztatás előtt várjon, amíg a termék hőmérséklete megegyezik a szobahőmérséklettel.
- Lehet, hogy a termék egyes részei üvegből készültek. A sérülés és kárkezelkezés elkerülése érdekében kezelje óvatosan.

Túlhevülés veszélye!

- Soha ne helyezze üzembe a terméket zárt helyen. Mindig hagyjon legalább négy colnyi helyet a termék körül, hogy megfelelően tudjon szellőzni. Biztosítsa, hogy sem függönyök, sem más tárgyak nem takarják el a termék szellőzőnyílásait.

Szenyezésveszély!

- Ne cserélje fel az akkumulátorokat (régí és új vagy szén és alkáli, stb.).
- VIGYÁZAT: A hibásan elhelyezett akkumulátorok felrobbanhatnak. Csak hasonló vagy ugyanolyan típussal cserélje ki.
- Távolítsa el az akkumulátorokat, ha lemerültek vagy ha a távirányítót hosszabb ideig nem használta.
- Az akkumulátorok vegyi anyagokat tartalmaznak és megfelelően kell őket ártalmatlanítani.

Az akkumulátorok lenyelésének veszélye!

- A termék/távirányító tartalmazhat érme/gomb típusú akkumulátort amelyet le lehet nyelni. Az akkumulátort mindig tartsa távol a gyermekektől! Lenyelés esetén az akkumulátor súlyos sérülést vagy halált okozhat. Súlyos belső égéseket okozhat az emésztés első két órájában.
- Ha azt gyanítja, hogy egy akkumulátort lenyelték vagy a test bármely részébe bekerült, azonnal forduljon orvoshoz.
- Az akkumulátor cseréjekor mindig tartsa távol a gyermekektől az új és a használt akkumulátort. Bizonyosodjon meg róla, hogy az akkumulátor cseréje után megfelelően rögzítette az akkumulátor rekeszét.
- Ha az akkumulátor rekeszét nem tudja biztonságosan rögzíteni, akkor ne használja tovább a terméket. Tartsa távol a gyermekektől, és keresse fel a gyártót.



Ez egy II. OSZTÁLYÚ, kettős szigetelésű eszköz, amelyhez nincs biztosítva földelés.

Vigyázzon a termékére

A termék tisztítására kizárólag mikroszálas ruhát használjon.

Vigyázzon a természetre

Ártalmatlanítsa a régi terméket és akkumulátort



A termékét olyan kiváló minőségű anyagokból és alkatrészekből tervezték, illetve gyártották, amelyek újrahasznosíthatók és újra felhasználhatók.



Ez a terméken lévő szimbólum azt jelenti, hogy a termékre a 2012/19/EU európai irányelv vonatkozik.



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a termék olyan elemeket tartalmaz, amelyekre a 2013/56/EU európai irányelv vonatkozik, illetve amelyeket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani.

Tájékozódjon az elektromos és elektronikai termékek, illetve akkumulátorok helyi külön gyűjtő rendszeréről. Kövesse a helyi szabályokat, és soha ne ártalmatlanítsa a terméket és az akkumulátort a normál háztartási hulladékokkal együtt. A régi termékek és akkumulátor helyes ártalmatlanítása segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt negatív következményeket.

Az ártalmatlanítható akkumulátor eltávolítása

Az ártalmatlanítható akkumulátor eltávolításához nézze meg az akkumulátor behelyezése részt.

FCC figyelmeztetés és IC nyilatkozat felhasználók számára (kizárólag USA és Kanada esetében)



FCC INFORMÁCIÓ

Figyelmeztetés:

- Ezt a berendezést a rádiótortól és az Ön testétől legalább 20 cm-re kell telepíteni és működtetni.
- A megfelelőségért felelős szervezet kifejezett engedélye nélküli egységen végzett módosítások esetén a felhasználó felelős a berendezés működtetéséért.

MEGJEGYZÉS: A készülék a tesztek eredményei szerint megfelel a B besorolású digitális eszközökre vonatkozó előírásoknak az FCC szabályzat 15. része szerint. Ezek a határértékek megfelelő védelmet nyújtanak a káros interferencia ellen háztartási használat esetén. Ez a készülék rádiófrekvenciás energiát kelt, használ, és sugározhat, és amennyiben nem az utasításoknak megfelelően telepítik, interferenciát okozhat a rádiókommunikációban.

Nem garantálhatjuk, hogy egy adott készülékben nem keletkezik interferencia. Ha a berendezés káros interferenciát okoz a rádió- vagy televíziókészülékekben, melyet a berendezés kikapcsolásával állapíthat meg, javasoljuk, hogy tegye az alábbiakat:

- Helyezze más irányba vagy helyezze máshova a vevőantennát.
- Helyezze távolabb egymástól a berendezést és a vevőt.
- Csatlakoztassa a berendezést a vevőtől eltérő áramkörhöz vagy konnektorhoz.
- Kérje a kereskedő vagy megfelelően képzett rádió/TV szerelő segítségét.

Ez az eszköz olyan engedély nélküli adó(ka)t/vevő(ke)t tartalmaz, amelyek megfelelnek a kanadai Innováció, tudomány és gazdasági fejlődés (Innovation, Science and Economic Development) licenctmentes RSS-jeinek. A készülék a következő két feltétel teljesítése esetén használható:

1. Az eszköz nem okozhat káros interferenciát.
2. El kell nyelnie minden kívülről érkező interferenciát, beleértve az eszköz működését akadályozó interferenciákat is.

Megfelelőség

Ez a termék megfelel az Európai Közösség rádió interferenciás követelményeknek.

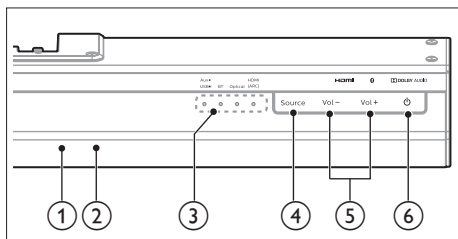
Az MMD Hong Kong Holding Limited kijelenti, hogy ez a termék megfelel a 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek és egyéb releváns rendelkezéseinek. A megfelelőségi tanúsítvány itt található: www.p4c.philips.com.

2 Az Ön Soundbarja

Gratulálunk a vásárlásához, és üdvözljük a Philips világában! A Philips által nyújtott támogatás teljes körű előnyeireh regisztrálja a SoundBarját a www.philips.com/welcome weboldalon.

Főegység

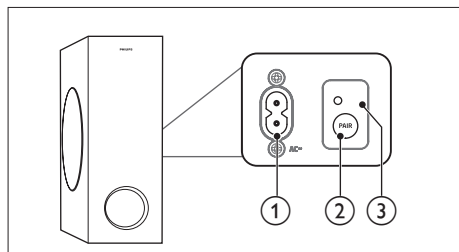
Ebben a részben találhatja a főegység áttekintésével kapcsolatos információkat.



- ① **Távírányító érzékelője**
- ② **Készletjelző**
Ha világít, akkor a Soundbar Készletjelző módban van.
- ③ **A Soundbar LED jelzőfénye**
 - **Aux / USB:** Ha világít, akkor a Soundbar Aux módban van. Ha világít, akkor a Soundbar USB módban van.
 - **BT:** Ha világít, akkor a Soundbar Bluetooth módban van.
 - **Optikai:** Ha világít, akkor a Soundbar optikai módban van.
 - **HDMI (ARC):** Ha világít, akkor a Soundbar HDMI ARC módban van.
- ④ **Forrás**
Válassza ki a Soundbar bemeneti forrását.
- ⑤ **Vol+/Vol- (Hangerő)**
Emelje vagy csökkentse a hangerőt.
- ⑥ **⏻ (Készletjelző-Be)**
Kapcsolja Be vagy Készletjelző módba a Soundbart.

Vezeték nélküli mélynyomó

Ebben a részben találhatja a vezeték nélküli mélynyomó áttekintésével kapcsolatos információkat:



- ① **Hálózati~ csatlakozóaljzat**
Csatlakoztassa egy hálózati áramforráshoz.
- ② **PÁROSÍTÁS gomb**
Nyomja meg ahhoz, hogy a mélynyomó belépjen a párosítás módba.
- ③ **Mélynyomó jelző**
 - Ha be van kapcsolva, a jelzőfények felvillannak.
 - A mélynyomó és a főegység közti vezeték nélküli párosítás közben gyorsan, narancssárgán villog a jelzőfény.
 - Ha sikerült a párosítás, a jelzőfény folyamatosan narancssárgán fog villogni.
 - Ha nem sikerül a párosítás, az jelzőfény lassan narancssárgán fog villogni.

Távírányító

Ebben a részben találhatja a távírányító áttekintésével kapcsolatos információkat.

- ① **⏻ (Készletjelző-Be)**
Kapcsolja be vagy készletjelző módba a Soundbart.
- ② **🔊 (Némítás)**
Némítsa le vagy kapcsolja vissza a hangerőt.
- ③ **⏮ / ⏭ (Előző/Következő)**
Ugorjon az előző vagy a következő számra USB/BT módban.

- ④ ► **II (Lejátszás/Szüneteltetés)**
Indítson el, szüneteltessen vagy játsszon le USB/BT módban.

- ⑤ **Vol+/Vol- (Hangerő)**
Emelje vagy csökkentse a hangerőt.

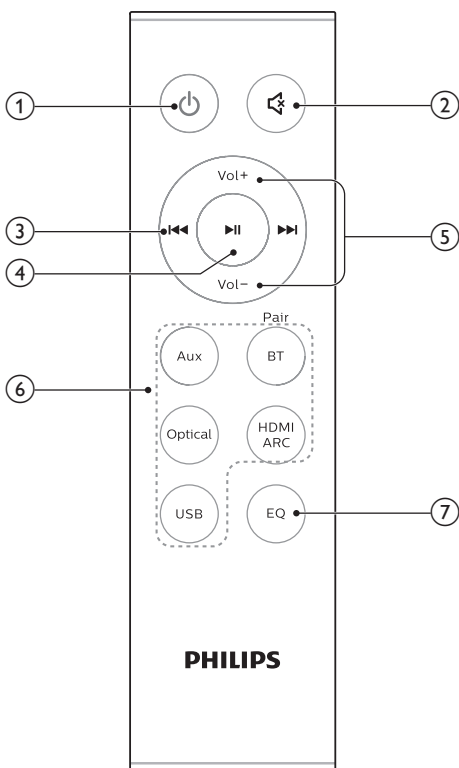
- ⑥ **Forrás gombok**
Aux: Kapcsolja át az audioforrást MP3 kapcsolatra (3,5 mm jack).
BT / Párosítás: Bluetooth módra kapcsolás. Nyomja le és tartsa lenyomva a Bluetooth módban való párosítási funkció bekapcsolásához vagy csatlakoztassa le a már párosított Bluetooth-eszközt.

Optikai: Kapcsolja át az audioforrást optikai kapcsolatra.

HDMI ARC: Kapcsolja át az audioforrást HDMI ARC kapcsolatra.

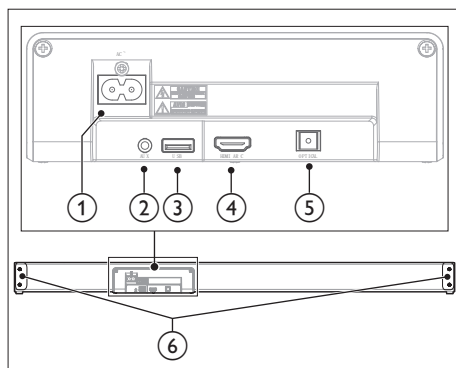
USB: USB módra kapcsolás.

- ⑦ **EQ**
Válassza ki a hangszín kiemelő (EQ) hatást.



Csatlakozók

Ebben a részben találhatja a Soundbarhoz elérhető csatlakozókat.



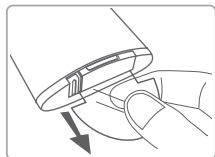
- ① **AC~**
Csatlakoztassa egy hálózati áramforráshoz.
- ② **AUX**
Audio bemenet, például MP3 lejátszó (3,5 mm jack).
- ③ **USB**
- Audio bemenet egy USB tárolóeszközhöz.
 - Frissítse a termék szoftverét.
- ④ **HDMI (ARC)**
Csatlakoztassa a televízió HDMI bemenetéhez.
- ⑤ **OPTIKAI**
Csatlakozzon egy optikai audio kimenethez a TV-n vagy egy digitális eszközön.
- ⑥ **Fali kar nyílása**

Készítse elő a távirányítót

- A mellékelt távirányítóval tudja távolról irányítani az egységet.
- Attól függetlenül, hogy a távirányítót a hatótávon belül 19,7 láb (6 m) működteti, lehet, hogy az egység és a távirányító közti tárgyak miatt nem fog működni a távirányító.
- Ha a távirányítót más, infravörös sugárzást kibocsájtó termékek közelében működteti vagy ha más infravörös sugárzást kibocsájtó távirányító eszközt használ az egység közelében, akkor lehet, hogy nem megfelelően fog működni a távirányító. Ugyanígy a többi termék sem biztos, hogy megfelelően fog működni.

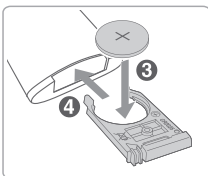
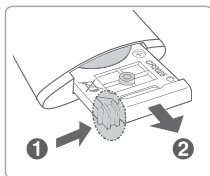
Első használat:

Az egység egy már beszerelt lítium CR2025 akkumulátorral érkezik. Távolítsa el a védőfóliát a távirányító akkumulátorának aktiválásához.



Cserélje ki a távirányító akkumulátorát

- A távirányító CR2025, 3 V lítium akkumulátorral működik.
- 1 Nyomja előre az akkumulátortálcá oldalán lévő fület a tálca felé.
 - 2 Ezután csúsztassa ki az akkumulátortálcát a távirányítóból.
 - 3 Távolítsa el a régi akkumulátort. Helyezzen be egy új CR2025 akkumulátort az akkumulátortálcába, a jelzett polaritásnak megfelelően.
 - 4 Csúsztassa vissza az akkumulátortálcát a távirányító nyílásába.

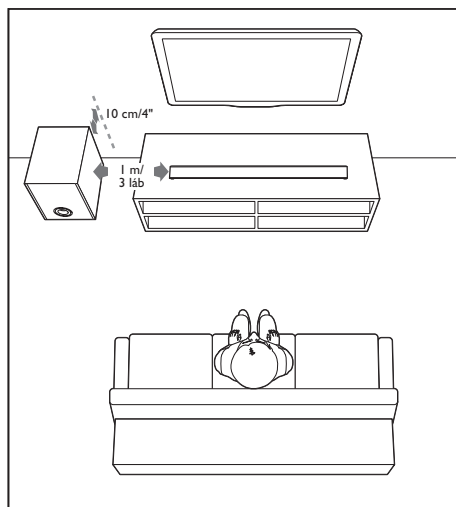


Az akkumulátorokkal kapcsolatos óvintézkedések

- Ha hosszú ideig (több mint egy hónapig) nem használja a távirányítót, akkor távolítsa el az akkumulátort a távirányítóból, hogy elkerülje az akkumulátor szivárgását.
- Ha szivárog az akkumulátor, akkor törölje ki a kiszivárgott folyadékot a tartóból és cserélje ki az akkumulátort egy újra.
- Ne használjon a meghatározottól eltérő akkumulátort.
- Ne melegítse fel és ne szerelje szét az akkumulátort.
- Soha ne dobja se tűzbe, se vízbe.
- Ne vigye és ne tárolja az akkumulátort más fémtárgyakkal együtt. Ellenkező esetben az akkumulátor rövidzárlatos lehet, szivároghat vagy felrobbanhat.
- Soha ne töltsé újra az akkumulátort, kivéve ha az újratölthető típusú.

Elhelyezés

A mélynyomót legalább 1 méterre (3 láb) helyezze a Soundbartól, és a faltól fél méterre. A legjobb eredmény érdekében a mutatott módon helyezze el a mélynyomót.



3 Csatlakoztatás

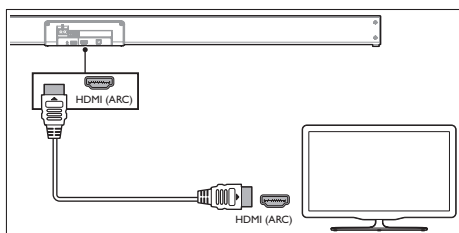
Ez a rész segít a Soundbarját csatlakoztatni a TV-hez és más eszközökhöz, illetve a beállításához. A Soundbarjának és a tartozékoknak az alapvető csatlakoztatásaival kapcsolatban további információkat talál az első lépésekben.

Megjegyzés

- Az azonosításhoz és a tápellátás névleges teljesítményéhez lásd a termék hátulján vagy alján található típuslemez.
- Mielőtt létrehozna vagy megváltoztatna csatlakoztatásokat, győződjön meg róla, hogy az összes eszköz ki van húzva a csatlakozóaljzathoz.

Csatlakoztassa HDMI (ARC) csatlakozóaljzathoz

A Soundbar támogatja a HDMI-t audio visszacsatoló csatornával (ARC). Ha a televíziója HDMI ARC-kompatibilis, akkor egyetlen HDMI-kábel segítségével hallgathatja a Soundbarján a televízió audioját.

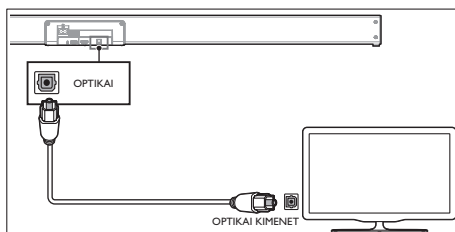


- 1 Használjon nagysebességű HDMI-kábelt, csatlakoztassa a Soundbarjához a televízióján található **HDMI ARC** csatlakozót a **HDMI KI (ARC)-TELEVÍZIÓ** csatlakozójához.
 - A televízión található **HDMI ARC** csatlakozót lehet, hogy másképp jelölik. Részletekért lásd a televízió használati utasítását.
- 2 Kapcsolja be a televízióján a HDMI-CEC műveleteket. Részletekért lásd a televízió használati utasítását.

Megjegyzés

- A televíziójának támogatnia kell a HDMI-CEC és ARC funkciót. A HDMI-CEC-t és ARC-t be kell kapcsolni.
- A HDMI-CEC és ARC beállítási módszere a televíziótól függően változhat. Az ARC funkcióval kapcsolatos részletekért, kérjük, olvassa el a televízió felhasználói kézikönyvét.
- Az ARC funkció kizárólag HDMI 1.4 kompatibilis kábeleket támogat.

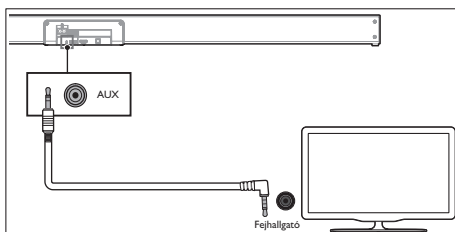
Csatlakoztassa optikai csatlakozóaljzathoz

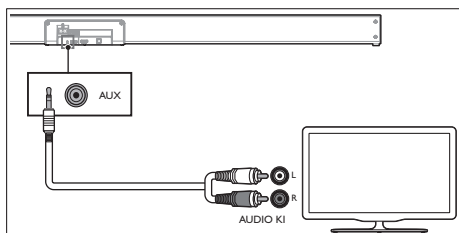


- 1 Optikai kábel használatakor csatlakoztassa a Soundbaron található **OPTIKAI** csatlakozót a TV-n vagy más eszközhöz található **KIMENETI OPTIKAI** csatlakozóval.
 - A digitális optikai csatlakozót **SPDIF** vagy **SPDIF OUT** címkével jelölik.

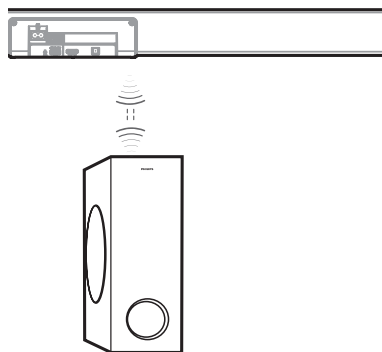
Csatlakoztassa AUX csatlakozóaljzathoz

- Használjon 3,5 mm-3,5 mm-es audiókábelt (mellékelve) a televízió fejhallgató csatlakozóaljzatának és az egység AUX csatlakozóaljzatának csatlakoztatásához.





- Használjon RCA-3,5 mm-es audiokábelt (mellékelve) a televízió audio kimeneti csatlakozójának és az egység AUX csatlakozójának csatlakoztatásához.



Csatlakoztassa tápellátáshoz

- Mielőtt csatlakoztatná a hálózati tápkábelt, ellenőrizze, hogy az összes csatlakoztatást elvégezte.
- **Fennáll a termék károsodásának veszélye!** Bizonyosodjon meg róla, hogy a tápellátás feszültsége megfelel az egység hátulján vagy oldalán feltüntetett feszültséggel.
- Csatlakoztassa a főkábel az egység hálózati~ csatlakozójához, majd a fő csatlakozóaljzathoz.
- Csatlakoztassa a főkábel a mélynyomó hálózati~ csatlakozójához, majd a fő csatlakozóaljzathoz.

Párosítás mélynyomóval

Automatikus párosítás

Dugja be a Soundbart és a mélynyomót a fő csatlakozóaljzatba, majd nyomja meg az egységet vagy a távirányítót az egység **BEKAPCSOLÁSÁHOZ**.

A mélynyomó és a Soundbar automatikusan fognak párosodni.

- Amikor a mélynyomó és a Soundbar párosítása történik, a mélynyomó **Párosítás** jelzőfénye villogni fog.
- Amikor a mélynyomó és a Soundbar párosítása megtörtént, a mélynyomó Párosítás jelzőfénye folyamatosan fog világítani.
- Csak a manuális párosításkor nyomja meg a mélynyomó hátulján lévő Párosítás gombot.

Manuális párosítás

Ha semmilyen hangot nem hall a mélynyomóból, akkor manuálisan párosítsa a mélynyomót.

- 1 Húzza ki még egyszer az összes egységet a csatlakozóaljzatból, majd 3 perc elteltével újra dugja be őket.
- 2 Nyomja meg és tartsa lenyomva pár másodpercig a mélynyomón a **PÁROSÍTÁS** gombot.
→ A mélynyomó párosítási jelzőfénye gyorsan fog villogni.
- 3 Majd nyomd meg **⏻** az egységet vagy a távirányítót az egység **BEKAPCSOLÁSÁHOZ**.
→ Sikeres párosítás esetén a mélynyomó **Párosítás** jelzőfénye folyamatosan fog világítani.
- 4 Ha a Párosítás jelzőfénye még mindig villog, akkor ismételje meg az 1-3. lépéseket.

Tipp

- Nyílt területen a mélynyomónak a Soundbar 6 m-es körzetében kell lennie (minél közelebb, annál jobb).
- Távolítsa el a mélynyomó és Soundbar között lévő összes tárgyat.
- Ha a vezeték nélküli csatlakozás megint nem sikerül, akkor ellenőrizze, hogy akadály vagy erős interferencia van-e (pl.: interferencia egy elektronikus eszközzel) a mélynyomó környezetében. Távolítsa el ezeket az akadályokat vagy erős interferenciákat és ismételje meg a fent leírt eljárásokat.
- Ha a főegység nincs csatlakoztatva a mélynyomóhoz, és BE van kapcsolva, akkor villogni fog az egység **ÁRAMELLÁTÁS** jelzőfénye.

4 Használja a Soundbarját

Ez a rész segít a csatlakoztatott eszközökről audiot lejátszani a Soundbaron.

Mielőtt elkezdené

- Hozza létre az első lépésekben és a felhasználói kézikönyvben leírt szükséges csatlakoztatásokat.
- Kapcsolja a Soundbart a más eszközök számára megfelelő forrásra.

Kapcsolja KI/BE

- Az egység első főcsatlakozójához való csatlakoztatásakor az egység KÉSZENLÉT módban lesz. A készenlét jelzője fel fog villanni.
- A főegység BE- vagy KIKAPCSOLÁSÁHOZ nyomja meg a távirányítón a(z)  gombot.
- Ha teljesen le szeretné kapcsolni az egységet, akkor húzza ki a főcsatlakozót a főcsatlakozóaljzatból.
- Ha a televízió vagy egy külső egység (kizárólag AUX csatlakozóaljzattal) van csatlakoztatva, akkor az egység automatikusan bekapcsol, ha a televízió vagy a külső eszköz be van kapcsolva.

Automatikus készenlét

Ha a televízió vagy a külső egység le van csatlakoztatva, ki van kapcsolva, akkor az egység 15 perc után automatikusan Készenléti módba kapcsol.

- Az egység teljes mértékű kikapcsolásához távolítsa el a főcsatlakozót a főcsatlakozóaljzatból.
- Kérjük, hogy ha nem használja, akkor az energiatakarékosság érdekében teljesen kapcsolja ki az egységet.

Módok kiválasztása

- 1 A kívánt mód kiválasztásához egymás után nyomja meg többször a **Forrás** gombot az egységen vagy nyomja meg a távirányítón az **Aux**, **Optikai**, **HDMI ARC**, **BT/Párosítás**, **USB** gombokat.
 - ↳ A Soundbaron lévő jelzőfény mutatja, hogy jelenleg melyik mód van használatban.
 - **Aux / USB:** Ha világít, akkor a Soundbar Aux módban van. Ha világít, akkor a Soundbar USB módban van.
 - **BT:** Ha világít, akkor a Soundbar Bluetooth módban van.
 - **Optikai:** Ha világít, akkor a Soundbar optikai módban van.
 - **HDMI (ARC):** Ha világít, akkor a Soundbar HDMI ARC módban van.

Válassza ki a hangszín kiemelő (EQ) hatást

A videóhoz vagy zenéhez leginkább passzoló hangmódhoz válasszon az előre meghatározott módok közül.

- 1 A kívánt, előre beállított hangszín kiemelő hatások kiválasztásához nyomja meg a távirányítón az **EQ** gombot.
 - ↳ Az összes LED felvillan 0,5 másodpercre, ez jelzi az EQ kiválasztási menübe való belépést.
 - ↳ 3 másodpercre felvillannak a LED-ek, ez jelzi az EQ mód definíciójához képesti jelenlegi EQ módot.
 - **(Film)**
A filmek megtekintéséhez ajánlott
 - • **(Zene)**
A zenék hallgatásához ajánlott
 - • • **(Hírek)**
A hírek hallgatásához ajánlott
 - ↳ Nyomja meg az **EQ** gombot a módok közti váltásokhoz.

Állítsa be a hangerőt

- 1 Nyomja meg a **Vol+/Vol-** (Hangerő) gombot a hangerő emeléséhez vagy csökkenéséhez.
 - A hang némításához nyomja meg a(z)  (Némítás).
 - A hang visszakapcsolásához nyomja meg még egyszer a  (Némítás) gombot vagy nyomja meg a **Vol+/Vol-** (Hangerő) gombot.

Megjegyzés: A hangerő beállítása közben gyorsan fog villogni a LED jelzőfény. Amikor a hangerő eléri a maximális/minimális értékszintet, a LED jelzőfény egyszer felvillan.

A Bluetooth működése

Bluetooth-on keresztül, csatlakoztassa a Soundbart a Bluetooth eszközével (mint például iPaddal, iPhone-nal, iPod touch-csal, Androidos telefonnal, vagy laptoppal), és ezután már hallgathatja is a Soundbar hangszórókon az eszközén tárolt audiofájlokat.

Amire szüksége van

- Egy olyan Bluetooth eszközre, amely támogatja az A2DP, AVRCP Bluetooth-profilokat, illetve a Bluetooth 4.2 + EDR vagy újabb verzióját.
 - A Soundbar és a Bluetooth eszköz közti működési tartomány körülbelül 10 méter (30 láb).
- 1 A Soundbar Bluetooth módba kapcsolásához többször nyomja meg az egységen lévő **Forrás** gombot vagy többször nyomja meg a távirányítón lévő **BT** gombot.
 - ➔ A BT jelzőfénye fel fog villanni.
 - 2 A Bluetooth eszközön kapcsolja be a Bluetooth-t, keresse meg és válassza ki a **PHILIPS HTL3325**-at a csatlakozás megkezdéséhez (a Bluetooth engedélyezéséhez lásd a Bluetooth eszköz Használati útmutatóját).
 - ➔ Csatlakozás közben a BT jelzőfénye fel fog villanni.

- 3 Várjon, amíg hangot nem hall a Soundbarból.
 - ➔ Ha sikeresen csatlakozott, a BT jelzőfény folyamatosan világítani fog.
- 4 Válassza ki és játssza le a Bluetooth eszközén lévő audiofájlokat vagy zenét.
 - Ha lejátszás közben bejövő hívás érkezik, a zene lejátszása szünetel. A lejátszás folytatódik miután véget ért a hívás.
 - Ha a Bluetooth eszköze támogatja az AVRCP profilt, akkor a dal átugrásához nyomja meg a távirányítón a(z) **⏮ / ⏭** gombot, vagy a lejátszás szüneteltetéséhez/újraindításához nyomja meg a(z) **⏸** gombot.
- 5 A Bluetooth-ból való kilépéshez válasszon egy másik forrást.
 - Amikor visszakapcsol a Bluetooth módba, a Bluetooth csatlakozás aktív marad.



Megjegyzés

- A zene streamingelését megszakíthatják az eszköz és a Soundbar közötti akadályok - például fal, fém burkolat - vagy más, a közelben található, azonos frekvencián működő eszközök lefedhetik az eszközt.
- Ha csatlakoztatni szeretné a Soundbarját egy másik Bluetooth eszközhöz, nyomja meg és tartsa nyomva a **BT/PÁROSÍTÁS** gombot a távirányítón a jelenleg csatlakoztatott Bluetooth eszköz lecsatlakoztatásához.

AUX/OPTIKAI/HDMI ARC működése

Ellenőrizze, hogy az egység csatlakoztatva van a televízióhoz vagy audioeszközt.

- 1 A kívánt mód kiválasztásához egymás után nyomja meg többször a **Forrás** gombot az egységen vagy nyomja meg a távirányítón az **Aux**, **Optikai**, **HDMI ARC** gombokat.

- 2 A lejátszási funkciókhoz közvetlenül működtesse az audioeszközt.
- 3 A hangerő megfelelő beállításához nyomja meg a **VOL +/-** gombokat.

Tipp

- Ha az OPTIKAI/HDMI ARC módban nincs kimeneti hang az egységből, illetve villog a jelzőfény, akkor lehet, hogy aktiválta a forrásezközén (pl.: televízió, DVD vagy Blu-ray lejátszó) a **PCM** vagy **Dolby Digital** Signal output kimenetet.

USB működése

Élvezze az USB tárolóeszközén - például MP3 lejátszó és USB flash memória, stb. - lévő audiot.

- 1 Helyezze be az USB-eszközt.
- 2 Az USB módba kapcsolásához többször nyomja meg az egységen lévő **Forrás** gombot vagy nyomja meg a távirányítón az **USB** gombot az **USB** mód kiválasztásához.
- 3 Lejátszás közben:

Gomb	Tevékenység
	Elindítás szüneteltetés vagy lejátszás folytatása.
	Ugorjon az előző vagy a következő számra.

Tipp

- Az egység legfeljebb 32 GB memóriájú USB-eszközöket támogat.
- Ez az egység MP3 /WAV /WMA fájlformátumokat tud lejátszani.
- Támogatja az USB portot: 5V $\pm$, 500 mA.

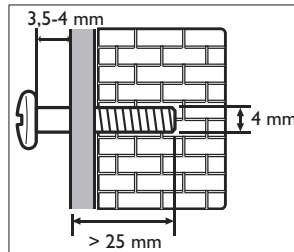
5 Fali rögzítés

Megjegyzés

- A nem megfelelő fali rögzítés balesetet, sérülést vagy kárt okozhat. Ha bármilyen kérdése van, keresse fel az országos Ügyfélszolgálatot.
- A fali rögzítés előtt győződjön meg róla, hogy a fal képes megtartani a SoundBar tömegét.
- A fali rögzítés előtt el kell távolítani a Soundbar alján lévő négy gumitalpat, ellenkező esetben nem lehet visszaállítani majd a gumi talpakat.

Fúrási hossz/átmérő

A fal típusától függően győződjön meg róla, hogy a megfelelő hosszú és átmérőjű csavarokat használja a Soundbar rögzítéséhez.



Nézzé meg az első lépésekben lévő illusztrációt a Soundbar fali rögzítéséhez.

- 1) Fúrjon két lyukat a falba.
- 2) Rögzítse a tipliket és csavarokat a lyukakba.
- 3) Akassza fel a Soundbart a rögzítőcsavarokra.

6 Termékspecifikáció



Megjegyzés

- A specifikációk és a dizájn értesítés nélkül megváltoztatható.

Bluetooth/Vezeték nélküli

- Bluetooth-profilok: A2DP, AVRCP
- Bluetooth verzió: 4.2 + EDR
- Frekvenciasáv/Kimeneti teljesítmény: 2402 MHz ~ 2480 MHz / ≤ 5 dBm
- 2,4 G vezeték nélküli jeladó frekvenciatartománya: 2400 MHz ~ 2483 MHz
- 2,4 G vezeték nélküli maximális teljesítmény: 6 dBm

Főegység

- Tápellátás: 100-240 V~ 50/60 Hz
- A hangszóró MAXIMÁLIS kimeneti teljesítménye: 25 W x 4 + 50 W x 2
- Áramfogyasztás: 25 W
- Készenléti áramfogyasztás: $< 0,5$ W
- USB: 5 V = 500 mA
- Frekvenciaválasz: 120 Hz - 20 KHz
- Bemeneti audio-érzékenység (AUX): 500 mV
- Hangszóró impedancia: $8 \Omega \times 2 + 4 \Omega$
- Méret (Sz x M x Átm): 950 x 67,3 x 81,7 mm
- Súly: 2,2 kg
- Üzemi hőmérséklet: 0 °C-45 °C

Mélynyomó

- Tápellátás: 100-240 V~, 50-60 Hz
- Kimeneti teljesítmény: 100 W
- Áramfogyasztás: 25 W
- Készenlét közbeni áramfogyasztás: $< 0,5$ W
- Frekvenciaválasz: 40 Hz - 120 Hz
- Impedancia: 3 Ω
- Méretek (Sz x M x Átm): 150 x 412 x 310 mm
- Súly: 5,4 kg
- Üzemi hőmérséklet: 0 °C-45 °C

Távírányító

- Távolság/Szög: 6 m/30 °
- Akkumulátortípus: CR2025

Támogatott audioformátumok

- **HDMI ARC**
Dolby Digital, LPCM 2 ch
- **OPTIKAI**
Dolby Digital, LPCM 2 ch
- **BLUETOOTH**
SBC
- **USB**
MP3, WAV, WMA

7 Hibaelhárítás



Figyelmeztetés

- Áramütésveszély. Soha ne távolítsa el a termék burkolatát.

A jótállás érvényességének megőrzése érdekében soha ne próbálja saját maga megjavítani a terméket. Ha problémája akad a termék használatában, a szerviz kérelmezése előtt ellenőrizze a következő pontokat.

Ha továbbra is fennáll a probléma, kérjen segítséget a www.philips.com/welcome weboldalon.

Nincs tápellátás

- Bizonyosodjon meg róla, hogy a hálózati kábel megfelelően van csatlakoztatva.
- Bizonyosodjon meg róla, hogy van áram a hálózati csatlakozóaljzatban.
- A Soundbar bekapcsolásához nyomja meg a készenlét gombot a távirányítón vagy a Soundbaron.

Nincs hang

- Emelje fel a hangerőt. Nyomja meg a Hangerő fel gombot a távirányítón vagy a Soundbaron.
- Nyomja meg a NÉMÍTÁS gombot a távirányítón, hogy ellenőrizze, a Soundbar nincs lenémítva.
- Nyomja meg a forrás gombokat, hogy kiválasszon egy másik bemeneti forrást.
- Valamelyik digitális bemenet használata, ha nincs audio:
 - Próbálja meg beállítani a televízió kimenetet PCM-re vagy
 - Közvetlenül csatlakozzon a Blu-ray-hez/egyébb forráshoz, egyes televíziók nem továbbítanak digitális audiot.
- A televízióját lehet, hogy több audio kimenetre is be lehet állítani. Hagyja jóvá, hogy az audio kimeneti beállítása

RÖGZÍTETT vagy STANDARD, nem pedig VÁLTOZÓ. További részletes információkért olvassa el a televíziója használati útmutatóját.

- Bluetooth használata esetén ellenőrizze, hogy a forráseszköz hangereje fel van tekerve, illetve, hogy az eszköz nincs lenémítva.

Nem működik a távirányító

- Mielőtt megnyomna valamilyen lejátszást vezérlő gombot, válassza ki a helyes forrást.
- Csökkentse a távirányító és az egység közt lévő távolságot.
- A polaritásnak megfelelően (+/-) helyezze be az akkumulátort.
- Cserélje ki az akkumulátort.
- A távirányítót irányítsa közvetlenül az egység elején lévő érzékelőre.

Nem találok a Bluetooth-eszközömmön ennek az egységnek a Bluetooth nevét

- Ellenőrizze, hogy a Bluetooth funkció be van kapcsolva a Bluetooth-eszközén.
- Párosítsa újra az egységet a Bluetooth-eszközével.

Ez egy 15 perces kikapcsolási funkció, az ERPII szabvány energiatakarékossági követelménye.

- Amikor alacsony az egység külső bemenő jelszintje, akkor az egység 15 percen belül automatikusan kikapcsol. Kérjük, emelje fel a külső eszköz hangerejét.

A mélynyomó inaktív vagy a jelzőfénye nem villan fel.

- A mélynyomó visszaállításához, kérjük, húzza ki a tápkábelt a főcsatlakozóaljzatból, majd 3 perc múlva dugja be újra.



A Bluetooth® szó és emblémák a Bluetooth SIG, Inc. tulajdonában lévő bejegyzett védjegyek.

A HDMI és a High-Definition Multimedia Interface kifejezés, valamint a HDMI embléma a HDMI Licensing Administrator, Inc. védjegyei vagy bejegyzett védjegyei.

A Dolby Laboratories licence alatt gyártva. A Dolby, Dolby Audio és a dupla-D szimbólum a Dolby Laboratories védjegyei.

A specifikációk értesítés nélkül megváltoztatható.

A Philips és a Philips Shield Emblem a Koninklijke Philips N.V. bejegyzett védjegyei, illetve licencmegállapodás keretében használja őket. A jelen terméket kizárólag az MMD Hong Kong Holding Limited vagy az egyik leányvállalatának felügyelete alatt gyártják és árusítják, illetve az MMD Hong Kong Holding Limited a termékkel kapcsolatos szavatoló.

